

Spis treści

ARTYKUŁY

PIOTR ŁOPATKIEWICZ

Malarstwo w Krośnie w pierwszej połowie XVI wieku – addenda – 9

KAZIMIERZ SIKORA

Polska grzeczność językowa – dawniej i dziś – 35

TADEUSZ ŁOPATKIEWICZ

O dwóch pobytach Stanisława Wyspiańskiego na Łemkowszczyźnie – 75

LEOKADIA STYRCZ-PRZEBINDA

Pułapki dosłownego tłumaczenia rosyjskiego wykrzyknika Ба! Na przykładach z „Mistrza i Małgorzaty” oraz innych dzieł literackich – 113

WOJCIECH GRUCHAŁA

Duch wynalazczy, nauka, fikcja – Jan Szczepanik i Franciszek Pik Mirandola jako prekursorzy science fiction – 127

ALEKSANDER WAWRZYŃCZAK

Podkarpacie 1944 oczami sowieckiego szeregowca. O prozie wojennej i wspomnieniowej Wiktora Astafiewa – 203

IGOR PRZEBINDA

Klimow i inni. O niezrealizowanych ekranizacjach „Mistrza i Małgorzaty” – 219

GRZEGORZ PRZEBINDA

Antyputinowska Rosja Dmitrija Bykowa. Z Polską nie tylko w tle – 231

Z DMITRIJEM BYKOWEM

ROZMOWIA GRZEGORZ PRZEBINDA

„To co złe, przepowiadam bezbłędnie”. Wywiad z Dmitrijem Bykowem (Kraków, październik 2019) – 251

DZMITRY KLIABANAU

«Возвращение в Острог» Саши Филипснко: деформация зазеркалья в романе-созерцании «русской тоски» – 269

REGIONALIA

FRANCISZEK TERESZKIEWICZ MAREK KUBIT

Upamiętnić życie i czyny generała Stanisława Maczka – 285

JÓZEF MARECKI

Sylwetka psychofizyczna generała broni Stanisława Maczka – 293

JAN JÓZEF KASPRZYK

Etos polskiego żołnierza – patrioty w XX wieku – 301

ŁUKASZ MAZUR

*Wspomnienie o podporuczniku Bronisławie Trybusie żołnierzu I. Polskiej Dywizji
Pancernej – 305*

FRANCISZEK TERESZKIEWICZ

*Dom rodzinny profesora Stanisława Pigoń w nowej roli – Ośrodka Szkoleniowo-
Informacyjnego Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Krośnie – 311*